

AEG

NÁVOD K POUŽITÍ

RA5587 RA5588 RA5589

OLEJOVÝ RADIÁTOR

CZ



UPOZORNĚNÍ

Nel-í začnete přístroj používat, pozorně si přečtěte návod k použití.

ZDROJ NAPÁJENÍ

- Tento přístroj by měl být připojen ke zdroji napětí se střídavým proudem 220-240 V~, 50 Hz.
- Je-li hlavní zdroj energie vypnutý, zařízení ještě není zcela odpojené od sítě, dokud nebude odpojen také napájecí kabel.



BEZPEČNOSTNÍ PŘEDPISY

- Přečtěte si všechny pokyny.
- Před použitím zkontrolujte zda síťové napětí souhlasí s hodnotami uvedenými na štítku hodnot.
- Nepoužívejte přístroj s poškozenou zástrčkou či šňůrou, nebo s jinou poruchou, případně po pádu přístroje. Vnutř přístroj výrobci nebo autorizovanému technickovi na přecizování, opravu nebo elektrickou nebo mechanickou úpravu.
- Pro předgři úrazu elektrickým proudem nepokládáte a netisnete šňůru, zástrčku nebo přístroj vedle či jsou kapalinou.
- Vyjímte přístroj ze zásuvky, pokud se přístroj nepoužívá, případně před nasazením, odnímáním části či jeho čištěním.
- Nenechávejte šňůru viset nad okrajem stolu nebo v blízkosti horkého povrchu.
- Použití příslušenství, nedoporučených výrobce přístroje, může způsobit vaše zranění či poškození přístroje.
- Přístroj dříve je nebezpečný, pokud se přístroj používá v blízkosti dětí nebo nemocných osob.
- Nepokládáte v blízkosti plynového nebo elektrického hořáku či horkých kámen.
- Nepokládáte přístroj látkami či jinými materiálem, teplo musí volně odcházet. Zakrytím může vzniknout oheň, nenechávejte tedy ve styku s hořlavými materiály.
- Vždy nejprve připojte kabel do přístroje, po té kabel do zásuvky. Pro vypnutí uvolněte spínač, pak vyjměte kabel ze zásuvky.
- Nepoužívejte přístroj pro jiné účely, než ke kterým je určen.
- Nepoužívejte ve venkovních prostorech.
- Uchovávejte tyto instrukce.

DĚTI

- pro bezpečnost dětí, nenechávejte v jejich dosahu žádné části balicího materiálu (plastové obaly, krabice, polyetylen aj.)
- VÝSTRAHA!
zabráňte malým dětem hrát si s obalovými fóliemi—obálkami udušením
- děti by měly být pod neustálým dohledem, zařízení není hračka

SPECIÁLNÍ BEZPEČNOSTNÍ PŘEDPISY PRO TOTO ZAŘÍZENÍ

VÝSTRAHA:

Abyste nedošlo k přehřátí radiátoru, nesmí být ničím zakryt.

- zařízení se během provozu zahřívá, aby nedošlo ke vzniku popelů, zabráněte v kontaktu s polskou

POUŽÍTE SE ZAŘÍZENÍM POUZE ZA RUKODIČÍ!

- radiátor je naplněn určitým množstvím speciálního oleje, pokud bude nezbytná oprava, sami neprovádějte opravu, ale navštivte specializovaný servis či dodavatele
- s olejem a radiátorem zacházejte v souladu s prostředím, ve kterém bude radiátor používán
- vytvořte okolo zařízení ca. 50 cm volný prostor, ode zdi a nábytku či jiných částí objektu
- radiátor nepoužívejte v prostředí s výbušnými materiály jako plyn, petrolej aj. nebo pokud manipulujete s hořlavými materiály (např. pokud provádíte nastřihy, PC aj.)
- výjimečnou pozornost vyžaduje radiátor za přítomnosti dětí
- do radiátoru nevkládáte žádné cizí objekty a materiály
- ujistěte se, že je mezi napájecím kabelem a krytem zařízení dostatečný prostor
- aby se zamezilo přehřátí zařízení, nebraňte ventilačním otvorům v oklaci vzduchu; nenechávejte žádné objekty před ani za radiátorem
- nepoužívejte radiátor venku
- tento radiátor není uzpůsoben pro použití v koupelnách, pracích místnostech či podobného typu; radiátor nikdy neumisťte tam, kde hrozí jeho pád, jako nestabilní podlaha a a kde hrozí slet s vodou
- radiátor nesmí být umístěn blízko elektrické zásuvky
- radiátor lze používat pouze ve vpravené poloze
- pokud dojde k pádu radiátoru, nejprve se pokuste vytáhnout napájecí kabel ze zásuvky a nechte jej zcela vychladnout, po té s ním lze bezpečně nadále manipulovat

2

POUŽITÍ

Toto zařízení nabízí vyhlídání v místnostech bez větších výskytů vlhkosti (jako např. mimo koupelny, sprchy, prací místnosti aj.) v soukromém nekomerčním prostředí.

- místnosti musí mít plochu větší jak 5 m²

- místnosti musí být větrátelné

Lze jej používat pouze k potřebám uvedeným v tomto manuálu.

Další jiné používání může vést k poškození zařízení či objektu v jeho blízkosti.

Výrobce neodpovídá za škody způsobené nesprávným používáním zařízení.

OBSAH DODÁVKY

- 1x radiátor
- 2x krytka koleček
- 4x kolečko
- 2x deska, podkovovitě (tvar U) závorky
- 2x křídlovité matice

ROZBALENÍ

- vybalte zařízení z obalu
- odstraňte veškerý obalový materiál
- překontrolujte kompletnost dodávky

POPIS SOUČÁSTÍ

- displej
- tláčko MODE
- tláčko °C/°F
- tláčko-
- tláčko +
- tláčko
- tláčko +
- spínač
- napájecí kabel
- krytka kolečka

SESTAVENÍ KOLEČEK

UPOZORNĚNÍ:

před prvním použitím je nutné připojit všečky

Sledujte ilustraci

- obráte radiátor vzhůru

POZNÁMKY:

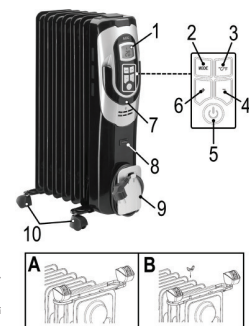
doporučujeme podlažit obřísený radiátor měkkým materiálem, aby nedošlo k oření krytu

- nasadíte 4 kolečka do nožiček v krytkách koleček

- umístíte závorky mezi první a druhý a mezi poslední a předposlední žebro

- nasadíte konec závorek do otvorů vodtek vlečku

- připojte závorky pomocí matic



4

TECHNICKÁ SPECIFIKACE

Model: RA 5587 / RA 5588 / RA 5589*
Napětí: 220-240 V~, 50 Hz
Spotřeba: 1500 W / 2000 W / 2500 W
Třída: I
Čistá váha: 9,25 kg / 11,10 kg / 13,20 kg
Zařízení neustále podléhá změnám z důvodu vývoje a zlepšování zařízení!

3

POKYNY K POUŽITÍ

- kompletně odmontujte napájecí kabel

ZAPOJENÍ

- ujistěte se, že souhlasí informace uvedené na štítku zařízení s nastavením vaší sítě
- spínač nastavte na 0
- napájecí kabel zapojte pouze do správně instalované a uzemněné zásuvky o napětí 220-240 V~, 50 Hz

SPOTŘEBA NAPÁJENÍ

V nabídce jsou tři stupně
RA 5587 = 1500 W
RA 5588 = 2000 W
RA 5589 = 2500 W

Je doporučeno použít odděleného napájení zabezpečeného 16 A jističem.

UPOZORNĚNÉ PŘETÍŽENÍ:

- použijte-li prodlužovací kabel, dbejte, aby měl v průřezu nejméně 1,5 mm²
- nepoužívejte více zásuvek, zařízení je velmi výkonné
- nezapojte do stejného obvodu více spotřebičů

BEZPEČNOSTNÍ SPÍNAČ

Radiátor je vybaven bezpečnostním spínačem, který v případě potřeby přeruší přívod napětí do zařízení. Zabráňuje poškození zařízení napl. přehříváním.

UPOZORNĚNÍ:

vždy umístěte zařízení jak je vyobrazeno na stabilní a rovný povrch, tím zamezíte nesprávnému fungování a poškození zařízení

VAROVÁNÍ:

zařízení může být ještě dlouhou dobu po vypnutí velmi horké, dbejte zvýšené opatrnosti, dokud zcela nevychladne

POZNÁMKY:

zařízení znovu zapínáte pomocí tlačítka 

STUPNĚ/VÝKONY VÝHŘEVU

- zapněte zařízení spínačem napájení
- opakovaným stisknutím tlačítka  nastavte výhřev:

1> vysoký 

2> střední 

3> nízký 

4> uvedete zařízení do režimu pohotovosti

POZNÁMKY:

- nízký nastavte např. pro malé místnosti; není-li výhřev dostatečný, přejděte an vyšší stupeň
- nastavení výkonu se zobrazuje na displeji pomocí symbolů 

NASTAVENÍ TEPLoty

- zapněte zařízení
- stiskněte tlačítko  na displeji zabliká číslice "88"
- použijte tlačítko MODE; na displeji yse zobrazí číslice 24 °C / 75 °F a symbol teploměru, symbol teploměru zabliká
- tlačítkem "C"/"F" nastavíte zobrazení hodnot teploty ve stupních Celsia či Fahrenheitla
- tlačítkem "+/-" nastavíte požadovanou teplotu; hodnoty se zobrazí na displeji

POZNÁMKY:

- radiátor začne vyvíjet místnost: během toho bliká symbol teploměru
- po dosažení požadované teploty blikání ustane
- symbol se znovu roztáhne, pokud se radiátor znovu začne zahřívat
- tlačítkem "+/-" lze kdykoliv změnit nastavení teploty v místnosti

AUTOMATICKÉ VYPNUTÍ ČASOVAČE

Chcete určit, kdy se radiátor sám vypne?

- tlačítkem MODE nastavíte požadovanou teplotu, na displeji zabliká "AUTO OFF"
- tlačítkem "+/-" nastavíte čas 1 až 24 hodin
- po zhruba 10 vteřinách "AUTO OFF" přestane blikat a stále svítí; radiátor se v nastavený čas sám vypne

AUTOMATICKÉ ZAPNUTÍ ČASOVAČE

Chcete určit, kdy se radiátor sám zapne?

- jakmile nastavíte teplotu, stisknete 2x tlačítko MODE; na displeji zabliká "AUTO ON"
- tlačítkem "+/-" nastavíte čas 1 až 24 hodin
- po zhruba 10 vteřinách "AUTO OFF" přestane blikat a stále svítí; radiátor se v nastavený čas sám zapne

POZNÁMKY:

funkce "AUTO OFF" a "AUTO ON" nelze kombinovat

OCHRANA PROTI ZAMRZNUTÍ

Chcete zamezit místnosti v zamrznutí? Radiátor je vybavený i touto funkcí.

- zapnete radiátor do sítě 220-240 V~, 50 Hz
- zapnete spínač napájení; kontrolka svítí, displej je tmavý
- pokud teplota padne pod 5 °C, radiátor se zapne na nastavení 3 a displej se rozsvítí
- jakmile bude místnost dostatečně zahřátá, radiátor se opět vypne do pohotovostního režimu a displej se vypne

VYPNUTÍ

- tlačítkem  vypnete zařízení
- napájení nastavte na "0"; kontrolka zhasne
- odpojte kabel od sítě

SKLADOVÁNÍ

VAROVÁNÍ:

- během provozu se kovové části i kryt velmi zahřejí, proto před uskladněním, nechte zařízení zcela vychladnout
- čistíte zařízení jak je uvedené v kapitole Čištění a údržba; doporučujeme ukládat do originálního balení, pokud jej nebudete delší dobu používat
- pro manipulaci se zařízením používejte rukavice, netahejte jej za napájecí kabel
- vždy zamezte dětem v přístupu k zařízení; ponechávejte jej na dobře větraném a suchém místě

USKLADNĚNÍ NAPÁJECÍHO KABELU

Kabelem lze ovinout přední část zařízení.

ČIŠTĚNÍ A ÚDRŽBA

VAROVÁNÍ:

- před čištěním vždy vypněte zařízení spínačem na napájení, odpojte napájecí kabel ze sítě a vyčkejte, dokud zařízení zcela nevychladne
- zařízení nikdy nenorťe do vody; hrozí nebezpečí zkratování obvodů či požáru

UPOZORNĚNÍ:

- nepoužívejte hrubší či leptavá čisticí
- prach strítejte suchou a měkkou tkaninou
- skvrny bez odstranit měkkou vlhčenou tkaninou; s trochou saponátu

PROBLÉMY A ŘEŠENÍ

problém	možná příčina	řešení
zařízení nepracuje	zařízení není pod napětím	zkontrolujte zásuvku jiným zařízením
		správně zapojte napájecí kabel
		zkontrolujte hlavní jistič
radiátor neheje	zařízení je poškozené	kontaktujte náš servis či odborníka
	nastavená teplota je nízká	nastavte vyšší teplotu
	noctěné jste nastavili automatické vypnutí	zapněte zařízení přímo
místnost není dostatečně vyhřátá	místnost je příliš velká	vyberte vyšší nastavení

ZÁRUKA & ZPŮSOB LIKVIDACE

Tento přístroj byl vyroben s největší pečlivostí a nejmodernějšími výrobními metodami. Jsme přesvědčeni, že vám bude bezchybně sloužit, pokud budete dodržovat pokyny v návodu. V případě jakéhokoli závady se můžete obrátit na svého obchodníka nebo přímo na servisní organizaci firmy. Dbejte též, aby vám prodávající řádně vyplnil záruční list. Pokud však budou na přístroji shledány což zásluhy nebo bude obsluhován v rozporu s pokyny v návodu, záruční nárok zaniká. Rozebírání přístroje je zakázáno.



OBAL:

- krabice – tříděný sběr papíru (PAP)
- polystyren – tříděný sběr (PS)
- PE sáček – tříděný sběr (PE)

VÝROBEK:

- kabel bez ziskřičky – tříděný sběr mědi
- plastové části – tříděný sběr (PP)
- kovové části – šetrný šrot (FE)

INFORMACE PRO UŽIVATELE K LIKVIDACI ELEKTRICKÝCH A ELEKTRONICKÝCH ZAŘÍZENÍ (DOMÁCNOSTI)



Uvedený symbol na výrobku nebo v průvodní dokumentaci znamená, že použité elektrické nebo elektronické výrobky nesmí být likvidovány společně s komunálním odpadem. Za účelem správné likvidace výrobku jej odevzdejte na určených sběrných místech, kde budou přijato zdarma.
Správnou likvidaci tohoto produktu pomůžete zachovat cenné přírodní zdroje a napomáháte prevenci potenciálních negativních dopadů na životní prostředí a lidské zdraví, což by mohly být důsledky nesprávné likvidace odpadů. Další podrobnosti si vyžádáte od místního úřadu nebo nejbližšího sběrného místa.
Při nesprávné likvidaci tohoto druhu odpadu mohou být v souladu s národními předpisy uloženy pokuty.